



ŠTEVILKA: 0320-12/2024/4  
DATUM: 11. 11. 2024

<b>ZADEVA:</b>	Predlog za obravnavo na seji občinskega sveta
<b>NASLOV:</b>	Predlog Odloka o podelitvi koncesije za opravljanje javne zdravstvene službe na področju sanitetnih prevozov na/z dialize na območju Občine Piran, Občine Izola, Mestne občine Koper in Občine Ankaran – hitri postopek
<b>PРАВNA PODLAGA:</b>	21. člen Zakona o lokalni samoupravi (Uradni list RS, št. 94/07 – uradno prečiščeno besedilo, 76/08, 79/09, 51/10, 40/12 – ZUJF, 14/15 – ZUUJFO, 11/18 – ZSPDLS-1, 30/18, 61/20 – ZIUZEOP-A in 80/20 – ZIUOOPE) ter 9. točke prvega odstavka 8. člena in drugega odstavka 17. člena Statuta Občine Ankaran (Uradni list RS, št. 17/15, 10/2022)
<b>PRIPRAVLJALEC GRADIVA:</b>	Uradi in oddelek za družbene dejavnosti Občine Piran, Občine Izola, Mestne občine Koper in Občine Ankaran
<b>POROČEVALEC:</b>	Katja Pišot Maljevac, vodja ODD
<b>PRISTOJNA DELOVNA TELESA:</b>	Odbor za družbene dejavnosti
<b>PREDLOG SKLEPA:</b>	1. Občinski svet Občine Ankaran sprejme Odlok o podelitvi koncesije za opravljanje javne zdravstvene službe na področju sanitetnih prevozov na/z dialize na območju Občine Piran, Občine Izola, Mestne občine Koper in Občine Ankaran. 2. Sklep velja takoj.

Gradiva:

- obrazložitev predloga (priloga I.)
- predlog sklepa (priloga II.)
- besedilo odloka (priloga III.)
- besedilo odloka v italijanskem jeziku (priloga IV.)
- izjave zdravstvenih domov Piran, Izola in Koper
- soglasje Zavoda za zdravstveno zavarovanje Slovenije, št. 0141-2/2023-DI/64 z dne 23. 9. 2024
- odločba Ministrstva za zdravje, št. 0142-677/2024-2711-6 z dne 22. 10. 2024



## **OBRAZLOŽITEV PREDLOGA**

### **I. PРАВNA PODLAGA**

Pravna podlaga za sprejem Odloka o podelitvi koncesije za opravljanje javne zdravstvene službe na področju sanitetnih prevozov na/z dialize na območju Občine Piran, Občine Izola, Mestne občine Koper in Občine Ankaran (v nadaljnjem besedilu: odlok) je v:

- 44.a členu Zakona o zdravstveni dejavnosti (Zakon o zdravstveni dejavnosti (Uradni list RS, št. 23/05 - uradno prečiščeno besedilo, 23/08, 58/08 - ZZdrS-E, 15/08 - ZPacP, 77/08 - (ZDZdr), 40/12 - ZUJF, 14/13, 88/16 - ZdZPZD, 64/17, 1/19 - odl. US, 73/19, 82/20, 152/20 - ZZUOOP, 203/20 - ZIUPOPĐVE, 112/21 - ZNUPZ, 206/21 - ZDUPŠOP, 100/22 - ZNUZSZS, 132/22 - odl. US, 141/22 - ZNUNBZ, 14/23 - odl. US, 76/23 - ZNUZSZS-A, 196/21 - ZDOsk, 163/22 - ZDOsk-A, 84/23 - ZDOsk-1, 136/23 - ZIUZDS, 35/24);
- 24. členu Statuta Občine Izola (Uradne objave Občine Izola, št. 13/24)
- 17. členu Statuta Občine Piran (Uradni list RS št. 5/2014 – UPB, 35/2017, 43/2018, 86/2023, 4/2024);
- 27. členu Statuta Mestne občine Koper (Uradne objave, št. 40/00, 30/01 in 29/03 ter Uradni list RS, št. 90/05, 67/06, 39/08 in 33/18) in
- 17. členu Statuta Občine Ankaran (Uradni list RS, št. 17/2015 in 10/2022).

### **II. PREDLOG ODLOKA O PODELITVI KONCESIJE ZA OPRAVLJANJE JAVNE ZDRAVSTVENE SLUŽBE NA PODROČJU SANITETNIH PREVOZOV NA/Z DIALIZE NA OBMOČJU OBČINE PIRAN, OBČINE IZOLA, MESTNE OBČINE KOPER IN OBČINE ANKARAN**

#### **Razlogi za sprejem odloka in ocena stanja:**

V skladu s 5. členom Zakona o zdravstveni dejavnosti (v nadaljnjem besedilu: ZZDej) mrežo javne zdravstvene službe na primarni ravni določa in zagotavlja občina. Osnovno zdravstveno dejavnost opravljajo zdravstveni domovi, zdravstvene postaje in drugi izvajalci zdravstvene dejavnosti, ki imajo dovoljenje ministrstva, pristojnega za zdravje.

Na podlagi 42. člena ZZDej se koncesija podeli, če občina kot koncedent ugotovi, da javni zdravstveni zavod ne more zagotavljati opravljanja zdravstvene dejavnosti v obsegu, kot je določen z mrežo javne zdravstvene službe, oziroma če javni zdravstveni zavod ne more zagotoviti potrebne dostopnosti do zdravstvenih storitev. V zvezi s tem so Občina Piran, Občina Izola, Mestna občina Koper in Občina Ankaran od krajevno pristojnih zdravstvenih domov prejele izjave, v katerih domovi izjavljajo, da ne morejo zagotoviti opravljanja zdravstvene dejavnosti v obsegu, kot je določen z mrežo javne zdravstvene službe, oziroma ne morejo zagotoviti potrebne dostopnosti do zdravstvenih storitev na področju nenehnih reševalnih prevozov bolnikov na/z dialize za zavarovane osebe na območju Občine Piran, Občine Izola, Mestne občine Koper in Občine Ankaran.

Na podlagi 44.a člena ZZDej občina sprejme koncesijski akt na primarni ravni zdravstvene dejavnosti v obliki občinskega odloka, na katerega mora predhodno pridobiti soglasje ministrstva, pristojnega za zdravje, in Zavoda za zdravstveno zavarovanje Slovenije. V zvezi s tem so občine na vsebino predloženega odloka pridobile odločbo (soglasje) Ministrstva za zdravje, št. 0142-677/2024-2711-6 z dne 22. 10. 2024 in soglasje Zavoda za zdravstveno zavarovanje Slovenije, št. 0141-2/2023-DI/64 z dne 23. 9. 2024.

Koncesijski akt je akt, v katerem se ob upoštevanju stanja in predvidenega razvoja mreže javne zdravstvene službe določijo najmanj vrsta, območje in predviden obseg opravljanja koncesijske dejavnosti, trajanje koncesije in možnost podaljšanja koncesijskega razmerja. Obvezna vsebina koncesijskega akta je tudi utemeljitev razlogov za podelitev koncesije iz drugega odstavka 42. člena ZZDej.

Koncesija se podeli za določen čas, in sicer za obdobje 15 let, šteto od dneva začetka opravljanja programov zdravstvene dejavnosti, za katere se objavi javni razpis za podelitev koncesije (v nadaljnjem besedilu: koncesijska dejavnost). O izbiri koncesionarja občina odloči z odločbo, s katero ponudniku, katerega ponudba je bila v postopku izbora ocenjena najbolje, podeli koncesijo. Medsebojna razmerja v zvezi z opravljanjem koncesije občina in koncesionar uredita s koncesijsko pogodbo, ki jo v imenu občine sklene župan.

Zaradi zagotavljanja javnega interesa lahko več sosednjih občin izvede skupni postopek za podelitev koncesije na primarni ravni zdravstvene dejavnosti na območju občin, ki se vključijo v skupni postopek. Medsebojne pravice in obveznosti določijo občine s koncesijskim aktom, ki ga pred izvedbo skupnega postopka pristojni organi posameznih občin sprejmejo v enakem besedilu.



Dosedanjemu izvajalcu zdravstvene dejavnosti s področja opravljanje javne zdravstvene službe na področju sanitetnih prevozov na/z dialize na območju Občine Piran, Občine Izola, Mestne občine Koper in Občine Ankaran (v nadaljnjem besedilu: občine), družbi Dr. Well d.o.o., Lucija, Ulica XXX. Divizije 20, 6320 Portorož, poteče koncesijska dejavnost v letošnjem letu. Na podlagi 44.i člena ZZDej lahko koncedent v primeru prenehanja koncesijske pogodbe, če javni zdravstveni zavod ne more zagotavljati opravljanja koncesijske dejavnosti, do odločitve o novem koncesionarju določi začasnega prevzemnika koncesije med obstoječimi koncesionarji, vendar največ za dobo enega leta. V zvezi s tem bodo občine z družbo Dr. Well d.o.o. kot začasnim prevzemnikom koncesije sklenile pogodbo, s katero bodo uredile začasno opravljanje koncesijske dejavnosti. V tem času bodo občine izvedle postopek podelitve koncesije za opravljanje javne zdravstvene službe na področju sanitetnih prevozov na/z dialize. Postopka podelitve koncesije v skladu z določili ZZDej ni mogoče začeti, dokler občina nima sprejetega koncesijskega akta v obliki občinskega odloka.

Glede na navedeno je občina izpolnila zakonske pogoje za sprejem koncesijskega akta.

Predlagani Odlok o podelitvi koncesije za opravljanje javne zdravstvene službe na področju sanitetnih prevozov na/z dialize na območju Občine Piran, Občine Izola, Mestne občine Koper in Občine Ankaran ne pomeni dodatnih finančnih obveznosti za proračun Občine Ankaran, saj se storitve financirajo iz sredstev Zavoda za zdravstveno zavarovanje Slovenije. Prav tako gre za predlog odloka, ki pretežno povzema določila področne zakonodaje in je usklajen na ravni strokovnih služb štirih občin Slovenske Istre. Odlok je podlaga za izpeljavo postopka podelitve koncesije, ki je nujna za zagotavljanje kontinuitete prevozov bolnikov na dializo in z dialize, kar izkazuje smiselnost sprejetja odloka po hitrem postopku.

### **III. ZAKLJUČEK**

Občinskemu svetu Občine Ankaran se predlaga, da sprejme Odlok o podelitvi koncesije za opravljanje javne zdravstvene službe na področju sanitetnih prevozov na/z dialize na območju Občine Piran, Občine Izola, Mestne občine Koper in Občine Ankaran.



**PRILOGA II.  
PREDLOG**

Na podlagi drugega odstavka 29. člena Zakona o lokalni samoupravi (Uradni list RS, št. 94/07 – uradno prečiščeno besedilo, 76/08, 79/09, 51/10, 40/12 – ZUJF, 11/14 – popr., 14/15 – ZUUJFO, 11/18 – ZSPDSLS-1, 30/18, 61/20 – ZIUZEOP-A, 80/20 – ZIUOOPE in 62/24 – odl. US), 7. točke 1. odstavka 8. člena Statuta Občine Ankaran (Uradni list RS, št. 17/2015, 10/2022) je Občinski svet Občine Ankaran na svoji 20. redni seji dne 16. 12. 2024, sprejel naslednji

**SKLEP**

**O SPREJEMU ODLOKA O PODELITVI KONCESIJE ZA OPRAVLJANJE JAVNE ZDRAVSTVENE SLUŽBE  
NA PODROČJU SANITETNIH PREVOZOV NA/Z DIALIZE NA OBMOČJU OBČINE PIRAN, OBČINE  
IZOLA, MESTNE OBČINE KOPER IN OBČINE ANKARAN**

1. Občinski svet Občine Ankaran sprejme predlog Odloka o podelitvi koncesije za opravljanje javne zdravstvene službe na področju sanitetnih prevozov na/z dialize na območju Občine Piran, Občine Izola, Mestne občine Koper in Občine Ankaran.
2. Ta sklep velja takoj.

**Občina Ankaran**

**Gregor Strmčnik**  
ŽUPAN



**OBČINA PIRAN – Občinski svet**  
**OBČINA IZOLA – Občinski svet**  
**MESTNA OBČINA KOPER – Občinski svet**  
**OBČINA ANKARAN – Občinski svet**

Na podlagi drugega in petega odstavka 44.a člena Zakona o zdravstveni dejavnosti (Zakon o zdravstveni dejavnosti (Uradni list RS, št. 23/05 - uradno prečiščeno besedilo, 23/08, 58/08 - ZZdrS-E, 15/08 - ZPacP, 77/08 - (ZDZdr), 40/12 - ZUJF, 14/13, 88/16 - ZdZPZD, 64/17, 1/19 - odl. US, 73/19, 82/20, 152/20 - ZZUOOP, 203/20 - ZIUPOPDVE, 112/21 - ZNUPZ, 206/21 - ZDUPŠOP, 100/22 - ZNUZSZS, 132/22 - odl. US, 141/22 - ZNUNBZ, 14/23 - odl. US, 76/23 - ZNUZSZS-A, 196/21 - ZDOsk, 163/22 - ZDOsk-A, 84/23 - ZDOsk-1, 136/23 - ZIUZDS, 35/24), 17. člena Statuta Občine Piran (Uradni list RS št. 5/2014 – UPB, 35/2017, 43/2018, 86/2023, 4/2024), 24. člena Statuta Občine Izola (Uradne objave Občine Izola, št. 13/24), 27. člena Statuta Mestne občine Koper (Uradne objave, št. 40/00, 30/01 in 29/03 ter Uradni list RS, št. 90/05, 67/06, 39/08 in 33/18), 17. člena Statuta Občine Ankaran (Uradni list RS, št. 17/2015 in 10/2022) ter s soglasjem Ministrstva za zdravje št. 0142-677/2024-2711-6 z dne 22. 10. 2024 in soglasjem Zavoda za zdravstveno zavarovanje Slovenije št. 0141-2/2023-DI/64 z dne 23. 9. 2024 so Občinski svet Občine Piran na \_\_\_\_ redni seji dne \_\_\_\_ 2024, Občinski svet Občine Izola na \_\_\_\_ redni seji dne \_\_\_\_ 2024, Občinski svet Mestne občine Koper na \_\_\_\_ redni seji dne \_\_\_\_ 2024 in Občinski svet Občine Ankaran na 20. redni seji dne \_\_\_\_ 2024 sprejeli

**ODLOK**

**o podelitvi koncesije za opravljanje javne zdravstvene službe na področju sanitetnih prevozov na/z dialize na območju Občine Piran, Občine Izola, Mestne občine Koper in Občine Ankaran**

1. člen

(1) Ta odlok je koncesijski akt, s katerim Občina Piran, Občina Izola, Mestna občina Koper in Občina Ankaran (v nadaljnjem besedilu: občine) kot koncedenti, ob upoštevanju stanja in predvidenega razvoja mreže javne zdravstvene službe, določajo vrsto, območje in predviden obseg opravljanja koncesijske dejavnosti ter trajanje koncesije za opravljanje javne zdravstvene službe na področju sanitetnih prevozov na/z dialize na območju občin.

(2) S tem odlokom se v skladu z zakonom, ki ureja zdravstveno dejavnost, utemeljijo razlogi za podelitev koncesije.

2. člen

Ta odlok ureja podelitev koncesije za opravljanje javne zdravstvene službe na področju sanitetnih prevozov na/z dialize na območju občin v predvidenem obsegu 3,33 tima za obdobje 15 let, šteto od dneva začetka opravljanja koncesijske dejavnosti, z možnostjo podaljšanja na način in pod pogoji, kot jih določa zakon, ki ureja zdravstveno dejavnost.

3. člen

(1) Koncesija je skladno z zakonom, ki ureja zdravstveno dejavnost, pooblastilo za opravljanje javne službe v zdravstveni dejavnosti, ki se podeli domači ali tuji fizični ali pravni osebi, ki izpolnjuje pogoje, določene z zakonom, podzakonskimi akti, tem odlokom in drugimi predpisi, ki urejajo način izvajanja javne zdravstvene službe. Koncesija se podeli, ker javni zdravstveni zavodi ne morejo zagotavljati opravljanja zdravstvene dejavnosti v obsegu, kot je določen z mrežo javne zdravstvene službe, oziroma ne morejo zagotoviti potrebne dostopnosti do zdravstvenih storitev. Koncesionar opravlja zdravstveno dejavnost na podlagi koncesije v svojem imenu in za svoj račun na podlagi pooblastil koncedentov.

(2) Koncesija ni predmet dedovanja, prodaje, prenosa ali druge oblike pravnega prometa. Pravni posel v nasprotju s prejšnjim stavkom je ničen.

4. člen



(1) Koncesija za javno zdravstveno službo na področju sanitetnih prevozov na/z dialize se podeli na podlagi izvedenega javnega razpisa za območje občin. Razpis se objavi na spletnih straneh občin in na portalu javnih naročil.

(2) Javni razpis vsebuje podatke, ki jih določa zakon, ki ureja zdravstveno dejavnost, in druge podatke glede na posebnost posamezne vrste zdravstvene dejavnosti, ki je predmet koncesije.

#### 5. člen

(1) Razpisna dokumentacija je pripravljena v skladu z zakonom in tem odlokom ter se sočasno z javnim razpisom objavi na spletnih straneh občin in na portalu javnih naročil.

(2) Ponudnik mora za pridobitev in opravljanje koncesije izpolnjevati pogoje, ki jih določa zakon, ki ureja zdravstveno dejavnost, in druge pogoje, opredeljene v razpisni dokumentaciji.

(3) Pri izboru koncesionarja občine upoštevajo merila, ki jih določa zakon, ki ureja zdravstveno dejavnost, in druge okoliščine in merila, glede na posebnost javne zdravstvene službe na področju sanitetnih prevozov na/z dialize.

(4) V primeru neskladja med odlokom in razpisno dokumentacijo veljajo določbe odloka.

#### 6. člen

Občine podelijo pooblastilo Občini Piran za vodenje celotnega postopka za podelitev koncesije, vključno z izdajo odločbe.

#### 7. člen

(1) Strokovna komisija sodeluje v postopku izbire koncesionarja skladno z veljavno zakonodajo in tem odlokom.

(2) Sestavlja jo pet članov, ki jih predlagajo župani posameznih občin, in sicer Mestna občina Koper dva člana, Občina Piran enega člana, Občina Izola enega člana in Občina Ankaran enega člana.

(3) Predlogi za člane komisije se podajo županu Občine Piran v pisni obliki pred začetkom postopka. Župan Občine Piran na podlagi prejetih predlogov imenuje predsednika in člane strokovne komisije s sklepom.

#### 8. člen

(1) Občine podelijo koncesijo ponudniku, čigar ponudba je bila v postopku izbora ocenjena najbolje. O izbiri koncesionarja z odločbo odloči pristojni organ Občine Piran po pridobitvi soglasja ministrstva, pristojnega za zdravje.

(2) O morebitnih pritožbah na odločbo odloča župan Občine Piran.

(3) Medsebojna razmerja v zvezi z opravljanjem koncesije občine ter koncesionar uredijo s skupno koncesijsko pogodbo.

#### 9. člen

(1) Nadzor nad izvajanjem koncesijske odločbe in koncesijske pogodbe v delu, ki se nanaša na razmerje med občinami ter koncesionarjem oziroma medsebojne pravice in obveznosti, izvajajo občine.

(2) Koncesionar mora na zahtevo občin in v roku, ki mu ga določijo, poročati o svojem poslovanju v delu, ki se nanaša na opravljanje koncesijske dejavnosti.

#### 10. člen

Koncesijska pogodba preneha na način in pod pogoji, določenimi z zakonom, ki ureja zdravstveno dejavnost.

#### 11. člen



Občine lahko z odločbo odvzamejo koncesionarju koncesijo na način in pod pogoji, določenimi z zakonom, ki ureja zdravstveno dejavnost.

#### 12. člen

Za koncesije, vključno z ureditvijo pravnega varstva, se uporablja zakon, ki ureja podeljevanje koncesij, če z zakonom, ki ureja zdravstveno dejavnost, posamezno vprašanje ni posebej urejeno.

#### 13. člen

Odlok se sprejme v enakem besedilu v vseh občinah in začne veljati naslednji dan po objavi v Uradnem listu Republike Slovenije in Uradnih objavah Občine Izola.

Piran, \_\_\_\_\_  
Številka:

Andrej Korenika  
Župan Občine Piran

Izola, \_\_\_\_\_  
Številka:

Milan Bogatič  
Župan Občine Izola

Koper, \_\_\_\_\_  
Številka:

Aleš Bržan  
Župan Mestne občine Koper

Ankaran, \_\_\_\_\_  
Številka:

Gregor Strmčnik  
Župan Občine Ankaran



Visto l'articolo 44a, secondo e quinto comma, della Legge sull'attività sanitaria (Gazzetta Ufficiale della RS, nn. 23/05 – Testo Consolidato, 15/08 – ZPacP, 23/08, 58/08 – ZZdrS-E, 77/08 – ZDZdr, 40/12 – ZUJF, 14/13, 88/16 – ZdZPD, 64/17, 1/19 – Sentenza della C. cost., 73/19, 82/20, 152/20 – ZZUOOP, 203/20 – ZIUPOPVE, 112/21 – ZNUPZ, 196/21 – ZDOsk, 100/22 – ZNUZSZS, 132/22 – Sentenza della C. cost., 141/22 – ZNUNBZ, 14/23 – Sentenza della C. cost. e 84/23 – ZDOsk-1), l'articolo 17 dello Statuto del Comune di Pirano (Gazzetta Ufficiale della RS, nn. 5/14 – Testo Consolidato, 35/17, 43/18, 86/23 e 4/24), l'articolo 30 dello Statuto del Comune di Isola (Bollettino Ufficiale del Comune di Isola, n. 5/18-Testo consolidato), l'articolo 27 dello Statuto del Comune città di Capodistria (Bollettino Ufficiale, nn. 40/00, 30/01 e 29/03 nonché Gazzetta Ufficiale della RS, nn. 90/05, 67/06, 39/08 e 33/18), l'articolo 17 dello Statuto del Comune di Ancarano (Gazzetta Ufficiale della RS, nn. 17/2015 e 10/2022) nonché con il consenso del Ministero della Salute n. \_\_\_\_\_ del \_\_\_\_\_ e con il consenso dell'Istituto per l'assicurazione sanitaria della Slovenia n. \_\_\_\_\_ del \_\_\_\_\_, il Consiglio comunale del Comune di Pirano nella \_\_\_ seduta ordinaria del \_\_\_\_\_ 2024, il Consiglio comunale del Comune di Isola nella \_\_\_ seduta ordinaria del \_\_\_\_\_ 2024, il Consiglio comunale del Comune città di Capodistria nella \_\_\_ seduta ordinaria del \_\_\_\_\_ 2024 e il Consiglio comunale del Comune di Ancarano nella \_\_\_ seduta ordinaria del \_\_\_\_\_ 2024, hanno approvato il seguente

## **DECRETO**

### **sul conferimento della concessione per l'attuazione del servizio pubblico nell'ambito dei trasporti sanitari per dialisi nel territorio del Comune di Pirano, del Comune di Isola, del Comune città di Capodistria e del Comune di Ancarano**

#### Art. 1

(1) Il presente Decreto è l'atto di concessione con cui il Comune di Pirano, il Comune di Isola, il Comune città di Capodistria e il Comune di Ancarano (di seguito: Comuni) in qualità di concedenti, tenendo conto dello stato e dello sviluppo previsto della rete del servizio pubblico sanitario, determinano la tipologia, l'area e l'ambito previsto dello svolgimento dell'attività oggetto di concessione nonché la durata della concessione per la fornitura del servizio pubblico sanitario nel settore dei trasporti sanitari per dialisi nel territorio dei Comuni.

(2) Con il presente Decreto si determina la fondatezza delle motivazioni per il conferimento della concessione in conformità alla legge che disciplina l'attività sanitaria.

#### Art. 2

Il presente Decreto regola il conferimento della concessione per la fornitura del servizio pubblico sanitario nel settore dei trasporti sanitari per dialisi nel territorio dei Comuni per un volume stimato di 3.33420 squadre di lavoro per un periodo di 15 anni, conteggiati a partire dalla data dell'inizio dell'attività oggetto di concessione, nei modi e alle condizioni specificate dalla legge che regola l'attività sanitaria.

#### Art. 3

(1) Secondo la legge sull'attività sanitaria, la concessione è un'autorizzazione all'esercizio del servizio pubblico nell'attività sanitaria, rilasciata a una persona fisica o giuridica, nazionale o straniera, che soddisfa le condizioni stabilite dalla legge, dagli atti normativi, dal presente Decreto e altre norme che disciplinano le modalità di attuazione del servizio sanitario pubblico. La concessione si conferisce poiché gli enti pubblici sanitari non possono garantire personale, attrezzature e locali adeguati per lo svolgimento dell'attività sanitaria nella misura determinata dalla rete del servizio sanitario pubblico, ovvero non possono garantire la necessaria accessibilità ai servizi sanitari. Il concessionario svolge l'attività sanitaria in base alla concessione a nome e per conto proprio sulla base delle autorizzazioni dei concedenti.

(2) La concessione non è oggetto di successione, vendita, trasferimento o altro tipo di traffico giuridico. Il negozio giuridico in contrasto con la frase precedente è nullo.

#### Art. 4

(1) La concessione per l'esercizio dell'attività sanitaria nel settore dei trasporti sanitari per dialisi viene assegnata sulla base di un bando di gara pubblico per il territorio dei Comuni. Il bando viene pubblicato sui siti internet dei comuni e sul portale degli appalti pubblici.





(2) Il bando pubblico contiene le informazioni previste dalla legge che disciplina l'attività sanitaria e altre informazioni a seconda della peculiarità di ciascuna tipologia di attività sanitaria oggetto della concessione.

#### Art. 5

(1) La documentazione di gara è predisposta ai sensi della legge e del presente Decreto ed è pubblicata contestualmente al bando pubblico sui siti internet dei Comuni e sul portale degli appalti pubblici.

(2) Per ottenere ed eseguire la concessione, il concorrente deve soddisfare le condizioni previste dalla normativa che disciplina l'attività sanitaria e le altre condizioni definite nella documentazione di gara.

(3) Nella scelta del concessionario, i Comuni tengono conto dei criteri stabiliti dalla legge che regola l'attività sanitaria, nonché di altre circostanze e criteri, data la particolarità del servizio sanitario pubblico nel campo del trasporto sanitario per dialisi.

(4) In caso di discordanza tra il Decreto e la documentazione di gara si applicano le disposizioni del Decreto.

#### Art. 6

I Comuni autorizzano il Comune di Pirano a gestire l'intera procedura per il conferimento della concessione, compreso il rilascio del provvedimento.

#### Art. 7

(1) La commissione di esperti partecipa al processo di selezione del concessionario in conformità alla normativa applicabile e al presente Decreto.

(2) La commissione è composta da cinque membri nominati dai sindaci dei singoli comuni, e precisamente il Comune di Pirano con due membri, il Comune città di Capodistria con un membro, il Comune di Isola con un membro e il Comune di Ancarano con un membro.

(3) Le proposte per i membri della commissione vengono presentate per iscritto al sindaco del Comune di Pirano prima dell'inizio della procedura. Il sindaco di Pirano, sulla base delle proposte ricevute, nomina con delibera il presidente e i membri della commissione di esperti.

#### Art. 8

(1) I Comuni assegnano la concessione al concorrente la cui offerta è stata valutata la migliore nel processo di selezione. L'autorità competente del Comune di Pirano decide sulla scelta del concessionario mediante provvedimento dopo aver ottenuto il consenso del Ministero della Salute.

(2) Su eventuali ricorsi contro il provvedimento decide il sindaco del Comune di Pirano.

(3) I rapporti reciproci relativi all'attuazione della concessione sono regolati dal Comune e dal concessionario mediante il contratto di concessione congiunto.

#### Art. 9

(1) I Comuni svolgono il controllo sull'attuazione del provvedimento di concessione e del contratto di concessione nella parte che riguarda il rapporto tra i Comuni e il concessionario ovvero i loro reciproci diritti e obblighi.

(2) Il concessionario deve, su richiesta dei Comuni ed entro il termine a lui assegnato, presentare la relazione sul proprio operato nella parte relativa allo svolgimento dell'attività oggetto di concessione.

#### Art. 10

Il contratto di concessione termina nei modi e alle condizioni determinati dalla legge che disciplina l'attività sanitaria.

#### Art. 11



I Comuni possono, con provvedimento, revocare la concessione al concessionario nei modi e alle condizioni stabiliti dalla legge che disciplina l'attività sanitaria.

#### Art. 12

Per le concessioni, compresa la normativa sulla tutela giuridica, si applica la legge che regola il conferimento delle concessioni, qualora la legge che disciplina l'attività sanitaria non regoli specificatamente la singola questione.

#### Art. 13

Il Decreto viene approvato con lo stesso testo in tutti i Comuni ed entra in vigore il quindicesimo giorno successivo alla pubblicazione nella Gazzetta Ufficiale della Repubblica di Slovenia e nel Bollettino Ufficiale del Comune di Isola.

Pirano, \_\_\_\_\_  
Numero:

Il Sindaco del Comune di Pirano  
Andrej Korenika

Isola, \_\_\_\_\_  
Numero:

Il Sindaco del Comune di Isola  
Milan Bogatič

Capodistria, \_\_\_\_\_  
Numero:

Il Sindaco del Comune città di Capodistria  
Aleš Bržan

Ancarano, \_\_\_\_\_  
Numero:

Il Sindaco del Comune di Ancarano  
Gregor Strmčnik